



Turkish (Türkçe)

## Tanıtım ayinleri

Haç işareti

Baba, Oğul ve Kutsal Ruh adına.

Amin

Selamlama

Rabbimiz İsa Mesih'in lütfu, Ve Tanrı'nın sevgisi, ve Kutsal Ruh'un Cemaati Hepinizle ol.

Ve ruhunla.

Penitentif Yasa

Kardeşler (kardeşler), günahlarımızı kabul edelim, Ve böylece kendimizi kutsal gizemleri kutlamak için hazırlayın.

Yüce Tanrı'ya itiraf ediyorum Ve sana, kardeşlerim, çok günah işlediğimi Düşüncelerimde ve sözlerimde, Yaptığım şeyde ve yapamadığım şeyde Benim hatam aracılığıyla Benim hatam aracılığıyla En büyük hatamla; Bu yüzden Blessed Mary'ye her zaman virgin soruyorum, Tüm melekler ve azizler, Ve sen, kardeşlerim, Benim için Tanrımız Rabbine dua etmek.

Yüce Tanrı bize merhamet etsin, Günahlarımızı affet, Ve bizi sonsuz hayata getir.

Amin

Kyrie

Urdu (اردو)

## تعارفی رسومات

صلیب کی علامت

باپ ، اور بیٹ اور روح القدس ک نام پر

آمین

سلام

مار خداوند یسوع مسیح کا فضل ، اور خدا کی محبت ، اور روح القدس کی میل جول آپ سب ک ساتھ

رہیں

اور اپنی روح ک ساتھ

تذلیل کا ایکٹ

بھائیو (بھائیو اور بہنیں) ، آئیے ہم اپنے گناہوں کو تسلیم کریں ، اور اس طرح مقدس اسرار کو منانے کے لئے خود کو تیار کریں

میں اللہ تعالیٰ سے اعتراف کرتا ہوں اور آپ کے لئے ، میرے بھائیو اور بہنیں ، کہ میں نے بت گناہ کیا ، میرے خیالات میں اور میرے الفاظ میں ، میں نے کیا کیا اور میں کیا کرنے میں ناکام رہا ہوں ، میری غلطی کے ذریعے ، میری غلطی کے ذریعے ، میری انتہائی تکلیف دہ غلطی کے ذریعے ؛ لہذا میں مبارک مریم کو ہمیشہ کے ویرگین سے پوچھتا ہوں ، تمام فرشتے اور سنت ، اور آپ ، میرے بھائیو اور بہنیں ، میرے لئے خداوند مار خدا سے دعا کرنا

اللہ تعالیٰ ہم پر رحم کرے ، مار گناہوں کو معاف کرے ، اور ہمیں لازوال زندگی میں لائیں

آمین

کیری

Turkish (Türkçe)

Allah korusun.

Allah korusun.

Tanrım, merhamet et.

Tanrım, merhamet et.

Allah korusun.

Allah korusun.

Gloria

En tepedeki tanrıya Parla, ve iyi niyetli insanlara yeryüzünde barış. Seni övüyoruz, seni kutsadık, sana bayılıyorz seni yüceltiyoruz, büyük şanınız için size şükrediyoruz, Rab Tanrı, göksel Kral, Ey Tanrım, yüce Baba. Rab İsa Mesih, Biricik Oğul, Rab Tanrı, Tanrı Kuzusu, Babanın Oğlu, Dünyanın günahlarını kaldırırısın, bize merhamet et; Dünyanın günahlarını kaldırırısın, duamızı kabul et; Baba'nın sağında oturuyorsun, bize merhamet et. Çünkü sadece sen Kutsal Olan'sın, yalnız sensin Rab, yalnız sen en yücesin, İsa Mesih, Kutsal Ruh ile, Baba Tanrı'nın görkeminde. Amin.

Toplamak

Dua edelim.

Amin.

Kelimenin ayini

İlk okuma

Rabbin sözü.

Allah'a şükürler olsun.

Mezmur

İkinci okuma

Urdu (اردو)

رب رحم کر

رب رحم کر

مسیح، رحم کرو.

مسیح، رحم کرو.

رب رحم کر

رب رحم کر

گلوریا

سب سے زیادہ خدا کی شان، اور زمین پر اچھے لوگوں کے لیے امن میں تیری تعریف کرتے ہیں، ہم آپ کو برکت دیتے ہیں، ہم آپ کو پسند کرتے ہیں، ہم تیری تسبیح کرتے ہیں، ہم تیری عظیم شان کے لیے تیرا شکر ادا کرتے ہیں، خُداوند خُدا، آسمانی بادشاہ، ا خدا، قادر مطلق باپ خُداوند یسوع مسیح، اکلوتا بیٹا، خُداوند خُدا، خُدا کا بیٹا، باپ کا بیٹا، آپ دنیا کے گناہوں کو دور کرتے ہیں، ہم پر رحم فرما آپ دنیا کے گناہوں کو دور کرتے ہیں، ہماری دعا قبول کرو تم باپ کے دانہ اتھ بیٹھو، ہم پر رحم فرما۔ آپ کے لیے اکیلا ہی مقدس ہیں، صرف تُو ہی رب صرف آپ ہی اعلیٰ ترین ہیں حضرت عیسیٰ علیہ السلام، روح القدس کے ساتھ، خدا باپ کے جلال میں آمین جمع کریں

میں نماز پڑھ دو.

آمین

کلام کی کٹائی

پہلا پڑھنا

رب کا کلام

خدا کا شکر

ذمہ داری زبور

دوسری پڑھنا

Turkish (Türkçe)

Rabbin sözü.

Allah'a şükürler olsun.

Müjde

**Tanrı seninle olsun.**

Ve ruhunla.

**N.'ye göre kutsal İncil'den bir okuma.**

Sana şan, ya Rab

**Rabbin İncili.**

Sana övgüler olsun, Rab İsa Mesih.

Din adamlığı

Tek bir Tanrı'ya inanıyorum, Baba yüce, yerin ve göğün yaratıcısı, görünen ve görünmeyen her şey. Bir Rab İsa Mesih'e inanıyorum, Tanrı'nın Tek Başlayan Oğlu, her yaştan önce Baba'dan doğmuştur. Tanrı'dan Tanrı, Işıktan Işık, gerçek Tanrı'dan gerçek Tanrı, Doğuştan, yapılmayan, Baba ile aynı öze sahip; onun aracılığıyla her şey yapıldı. Biz insanlar ve kurtuluşumuz için gökten indi, ve Kutsal Ruh aracılığıyla Bakire Meryem'in enkarne oldu, ve adam oldu. Bizim uğrumuza Pontius Pilate tarafından çarmıha gerildi, öldü ve gömüldü, ve üçüncü gün tekrar yükseldi Kutsal Yazılar uyarınca. O cennete yükseldi ve Baba'nın sağında oturmaktadır. Yine zaferle gelecek yaşayanları ve ölüleri yargılamak ve krallığının sonu olmayacak. Yaşam veren Rab olan Kutsal Ruh'a inanıyorum, Baba ve Oğul'dan gelen, Baba ve Oğul ile birlikte tapılan ve yüceltilen, kim peygamberler

Urdu (اردو)

رب کا کلام

خدا کا شکر .

انجیل

**رب آپ کے ساتھ .**

اور اپنی روح کے ساتھ

**کے مطابق مقدس انجیل سے ایک N**

**پڑھنا**

ا رب، تیری شان

**خداوند کی انجیل**

خداوند یسوع مسیح آپ کی ستائش

کریں

ایمان کا پیشہ

میں ایک خدا کو مانتا ہوں، قادر

مطلق باپ، آسمان اور زمین کا بنا

والا، ظاہر اور پوشیدہ تمام چیزوں

میں سے میں ایک خداوند یسوع

مسیح پر یقین رکھتا ہوں، خدا کا

اکلوتا بیٹا، تمام عمروں سے پہلے باپ

سے پیدا ہوا خدا سے خدا، روشنی

سے روشنی، سچ خدا سے سچا خدا،

پیدا ہوا، زمین بنایا گیا، باپ کے ساتھ

مطابقت رکھتا ہے اس کے ذریعے تمام

چیزیں بنی تھیں ہمارے آدمیوں کے

لی اور ہماری نجات کے لیے اور آسمان

سے نیچے آیا، اور روح القدس کے ذریعے

کنواری مریم کا اوتار تھا، اور انسان

بن گیا۔ ہماری خاطر اور پونٹیس

پیلاطس کے تحت مصلوب ہوا، اس

کی موت ہوئی اور اسے دفن کیا گیا

اور تیسرے دن دوبارہ جی اٹھا

صحیفوں کے مطابق اور آسمان پر

چڑھ گیا اور باپ کے دائیں ہاتھ پر

بیٹھا ہے اور پھر جلال میں آئے گا

زند اور مرد کا فیصلہ کرنا اور اس

کی بادشاہی کی کوئی انتہا نہ ہو

گی میں روح القدس پر یقین رکھتا

ہوں، خداوند، زندگی دینے والا، جو

## Turkish (Türkçe)

aracılığıyla konuştu. Ben tek, kutsal, katolik ve apostolik bir kiliseye inanıyorum. Günahların bağışlanması için bir Vaftiz itiraf ediyorum ve ölümlerin dirilişini dört gözle bekliyorum ve gelecek dünyanın hayatı. Amin.

Homurdanan

Evrensel dua

Rabbimize dua ederiz.

Tanrım, duamızı duy.

Eucharist'in ayinleri

Kilisede toplanan para

Tanrı sonsuza dek kutsasın.

Dua edin kardeşler (kardeşler ve kızkardeşler), benim fedakarlığım ve seninki Tanrı tarafından kabul edilebilir, yüce Baba.

rabbim ellerindeki kurbanı kabul etsin adının övgüsü ve yüceliği için, bizim iyiliğimiz için ve tüm kutsal Kilisesi'nin iyiliği.

Amin.

Efkaristiya Duası

Tanrı seninle olsun.

Ve ruhunla.

Kalplerinizi kaldırın.

Onları Rab'be yükseltiriz.

Tanrımız Rab'be şükredelim.

Doğru ve adil.

Kutsal, Kutsal, Kutsal Lord Ev sahiplerinin Tanrısı. Cennet ve dünya senin ihtişamınla dolu. Hosanna en

## Urdu (اردو)

باپ اور بیٹہ سے نکلتا ، جو باپ اور بیٹہ کے ساتھ سجد اور جلالی ، جس نے نبیوں کے ذریعے کلام کیا میں ایک، مقدس، کیتھولک اور رسولی چرچ پر یقین رکھتا ہوں میں گناہوں کی معافی کے لیے ایک پتسمہ کا اقرار کرتا ہوں اور میں مُردوں کے جی اُٹھنے کا منتظر ہوں اور آج والی دنیا کی زندگی آمین

homily

عالمگیر دعا

م رب سے دعا کرتے ہیں

ا رب، ہماری دعا سن

یوکرست کی لیٹورجی

آفرٹری

خُدا ہمیشہ کے لیے مُبارک و

دعا کرو، بھائیو (بھائیو اور بہنو)، کے

میری اور تمہاری قربانی و سکتا

الا کو قبول و قادر مطلق باپ.

رب آپ کی قربانی قبول فرمائے اس

کے نام کی تعریف اور جلال کے لیے ،

ہماری بھلائی کے لیے اور اس کے تمام

مقدس چرچ کی بھلائی

آمین

یوکرستک دعا

رب آپ کے ساتھ و

اور اپنی روح کے ساتھ

اپنے دلوں کو اٹھاؤ

م اُن کو رب کی طرف اُٹھاتے ہیں

آئیے م رب اپنے خدا کا شکر ادا

کریں

یہ صحیح اور منصفانہ

پاک، مقدس، پاک رب الافواج

آسمان و زمین تیرے جلال سے معمور

ہیں حسنہ اعلیٰ میں مبارک و

## Turkish (Türkçe)

yüksekte. Rabbin adıyla gelene ne mutlu! Hosanna en yüksekte.

### İnancın gizemi.

Ölümünü ilan ediyoruz, ya Rab, ve Dirilişini ilan et tekrar gelene kadar. Veya: Bu Ekmeği yiyip bu Kupayı içtiğimizde, Ölümünü ilan ediyoruz, ya Rab, tekrar gelene kadar. Veya: Kurtar bizi, dünyanın Kurtarıcısı, Haç ve Dirilişiniz için bizi özgür bıraktın.

Amin.

komünyon ayini

**Kurtarıcı'nın emrinde ve ilahi öğreti tarafından oluşturulan, söylemeye cesaret ediyoruz:**

Göklerdeki Babamız, kutsanmış Adın; krallığın gelsin, senin olacak cennette olduğu gibi yerde de. Bize bu gün günlük ekmeğimizi ver, ve suçlarımızı bağışla, bize karşı suç işleyenleri bağışladığımız gibi; ve bizi ayartmaya götürme, Ama bizi kötünden koru.

**Kurtar bizi ya Rabbi, dua ederiz, her şerden, günlerimizde nezaketle barış ver, senin rahmetinin yardımıyla, her zaman günahattan arınmış olabiliriz ve tüm tehlikelerden güvenli, biz kutsanmış umudu beklerken ve Kurtarıcımız İsa Mesih'in gelişi.**

krallık için, güç ve zafer senindir şimdi ve sonsuza kadar.

## Urdu (اردو)

جو خداوند ک نام پر آتا حسد  
اعلیٰ میں

### ایمان کا راز

م تیری موت کا اعلان کرتے ہیں ا  
رب! اور اپنی قیامت کا دعویٰ کریں  
جب تک آپ دوبارہ نہ آئیں یا: جب  
م یہ روٹی کھاتے ہیں اور یہ پیالہ پیتے  
ہیں، م تیری موت کا اعلان کرتے  
ہیں، ا رب، جب تک آپ دوبارہ نہ  
آئیں یا: میں بچا، دنیا کی نجات  
دند، آپ کی صلیب اور قیامت کی  
طرف سے آپ نہ میں آزاد کیا

آمین

اجتماعی رسم

نجات دند ک حکم پر اور خدائی  
تعلیم ک ذریعہ تشکیل دیا گیا، م  
ی ک نہ کی جسارت کرتے ہیں:

مار باپ، جو آسمان پر ہیں،  
مقدس تیرا نام! تیری بادشاہی  
آئے، آپ کی مرضی پوری ہو جائے  
گی زمین پر جیسا کہ آسمان میں  
آج کہ دن میں ہماری روز کی  
روٹی د، اور ہماری خطائیں معاف  
فرما، جیسا کہ م ان لوگوں کو  
معاف کرتے ہیں جو مار خلاف گنا  
کرتے ہیں اور میں آزمائش میں نہ  
ڈال، لیکن میں برائی سے بچا

میں برائی سے نجات د، ا رب،  
م دعا کرتے ہیں، م ربانی سے مار  
دونوں میں امن عطا فرما، ک تیری  
رحمت سے م ہمیشہ گنا سے آزاد  
ہو سکتے ہیں اور تمام پریشانیوں  
سے محفوظ جیسا کہ م مبارک امید  
کا انتظار کر رہے ہیں اور مار  
نجات دند، یسوع مسیح کی آمد  
بادشاہی کی، طاقت اور جلال آپ  
کا اب اور ہمیشہ کے لئے۔

## Turkish (Türkçe)

Rab İsa Mesih, Havarilerinize kim dedi ki: Barışı sana bırakıyorum, huzurumu sana veriyorum, günahlarımıza bakma, ama Kilisenizin inancına göre, ve nezaketle ona barış ve birlik ver isteğinize göre. Sonsuza dek yaşayan ve hüküm süren.

Amin.

Rabbin esenliği her zaman seninle olsun.

Ve ruhunla.

Birbirimize barış işareti sunalım.

Tanrı'nın kuzusu, dünyanın günahlarını kaldırırısın, bize merhamet et. Tanrı'nın kuzusu, dünyanın günahlarını kaldırırısın, bize merhamet et. Tanrı'nın kuzusu, dünyanın günahlarını kaldırırısın, bize huzur ver.

İşte Tanrı Kuzusu, dünyanın günahlarını ortadan kaldırmanı görün. Kuzu'nun yemeğine çağrılanlara ne mutlu.

Rabbim benim layık değilim benim çatımın altına girmen gerektiğini, ama sadece sözü söyle ve ruhum iyileşecek.

İsa'nın Bedeni (Kan).

Amin.

Dua edelim.

Amin.

## Sonuç Ayinleri

nimet

Tanrı seninle olsun.

Ve ruhunla.

## Urdu (اردو)

خداوند یسوع مسیح، جس نے آپ کو رسولوں سے کہا: امن میں آپ کو چھوڑتا ہوں، اپنا امن میں آپ کو دیتا ہوں، مگر گناہوں کو مت دیکھو لیکن آپ کو چرچ کے ایمان پر، اور فضل سے اس امن اور اتحاد عطا فرمائے! آپ کی مرضی کے مطابق جو ہمیشہ اور ابد تک زندہ اور حکومت کرتے ہیں

آمین

خداوند کی سلامتی ہمیشہ آپ کو

ساتھ رہے

اور اپنی روح کے ساتھ

آئیے ایک دوسرے کو امن کا نشان پیش کریں

خدا کے بے رحم، تم دنیا کے گناہوں کو دور کرتے ہو، تم پر رحم فرما۔ خدا کے بے رحم، تم دنیا کے گناہوں کو دور کرتے ہو، تم پر رحم فرما۔ خدا کے بے رحم، تم دنیا کے گناہوں کو دور کرتے ہو، میں امن عطا فرما۔

خدا کے بے رحم کو دیکھو، اس کو دیکھو جو دنیا کے گناہوں کو لے جاتا ہے مبارک ہیں وہ لوگ جو بے رحم کے عشائیے کے لیے بلائے گئے ہیں

اے رب، میں اس لائق نہیں ہوں کہ تم میری چہت کے نیچے داخل ہو، لیکن صرف لفظ کے ساتھ اور میری جان ٹھیک ہو جائے گی

مسیح کا جسم (خون)

آمین

میں نماز پڑھتا ہوں۔

آمین

## اختتامی رسومات

برکت

رب آپ کے ساتھ ہو

اور اپنی روح کے ساتھ

## Turkish (Türkçe)

Yüce Allah sizden razı olsun, Baba,  
Oğul ve Kutsal Ruh.

Amin.

işten çıkarma

Devam edin, Ayin sona erdi. Veya:  
Gidin ve Rab'bin Müjdesini duyurun.  
Veya: Hayatınızla Rab'bi yücelterek  
esenlik içinde gidin. Veya: Huzur içinde  
gidin.

Allah'a şükürler olsun.

## Urdu (اردو)

فادر مطلق خدا آپ کو خوش رکھ ،  
باپ، اور بیٹا، اور روح القدس

آمین

برطرفی

آگ بڑھو، اجتماع ختم ہو گیا یا:  
جاؤ اور خداوند کی انجیل کا اعلان  
کرو یا: سکون سے جاؤ، اپنی زندگی  
سے خداوند کی تمجید کرو یا: سکون  
سے جاؤ

. خدا کا شکر

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC